艦隊これくしょん
艦これ
コミックアラカルト
舞鶴鎮守府編
壱
原作：角川ゲームス　編：コンプティーク編集部
Combined Fleet Girls Collection -Kan Colle-
Comic à la Carte
Maizuru Naval District No.1
艦これ
Kadokawa Comics A

ILLUSTRATION
Combined Fleet Girls Collection
Kan Colle Comic à la Carte
Maizuru Naval District No.1
[yae]

ILLUSTRATION
Maizuru Naval District No.1
木谷椎

ILLUSTRATION
Concentrated Fleet Girls Collection
Kan Colle Comic & Illustration
Maizuru Naval
District No.1
ユメのオワリ

Kadokawa Comics A ISBN978-4-04-120071-4
Combined Fleet Girls Collection

Kan Colle

Comic à la Carte
Maizuru Naval District

No.1

艦隊これくしょん -艦これ-
コミックアラカルト

舞鶴鎮守府編 壱

Original Work：Kadokawa Games
Title Concept

COVER ILLUSTRATION
アマガイタロー ★★★★★

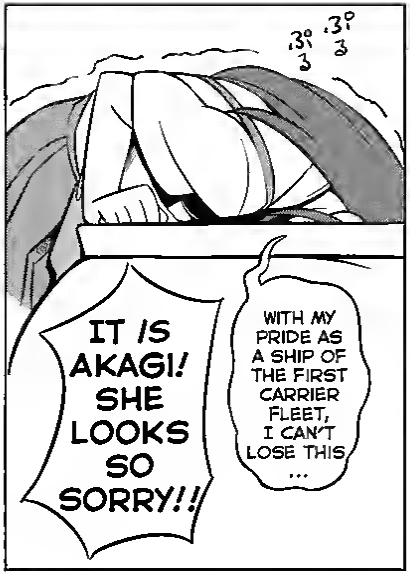
ILLUSTRATION
【yae】 001 ★★★★★
木谷椎 Page 002 ★★★★★
ユメのオワリ Page 003 ★★★★★

COMIC
ししがみ Page 005 ★★★★★
ころり Page 013 ★★★★★
伊佐田 Page 019 ★★★★★
10mo Page 033 ★★★★★
聖☆司 Page 041 ★★★★★
も Page 049 ★★★★★
ぐみちょこ Page 055 ★★★★★
ES Page 065 ★★★★★
チャりん Page 073 ★★★★★
Zトン Page 087 ★★★★★
kirusu Page 103 ★★★★★
源久也 Page 111 ★★★★★
あまがえる Page 121 ★★★★★
ともつか治臣 Page 133 ★★★★★

ILLUSTRATION
タカトウアユミ ★★★★★

FLEET GIRL TRAINING SCHOOL "NAVAL BASE" STUDENT DORM
OH, IS SHE FROM A LOWER YEAR?
HOW CUTE! WHAT'S SHE DOING HERE?
I, HIRYUU, AM VERY NERVOUS.
WOW, IT'S ALL UPPERCLASSMEN HERE.
赤城先輩と私
WE HAVE AN IMPORTANT STRATEGY MEETING TODAY.
WE'LL BE HAVING IT AT AKAGI-SENPAI'S ROOM; I'VE ALWAYS LOOKED UP TO HER.
Akagi's Room
HERE WE GO!
EXCUSE ME,
THIS IS HIRYUU, I'VE JUST ARRIV-

赤城先輩と私
Combined Fleet Girls Collection
Kan-Colle- Combi a la Carte
Maizuru Naval District No.1
ししがみ


:3°
:3°
IT IS AKAGI! SHE LOOKS SO SORRY!!
WITH MY PRIDE AS A SHIP OF THE FIRST CARRIER FLEET, I CAN'T LOSE THIS ...

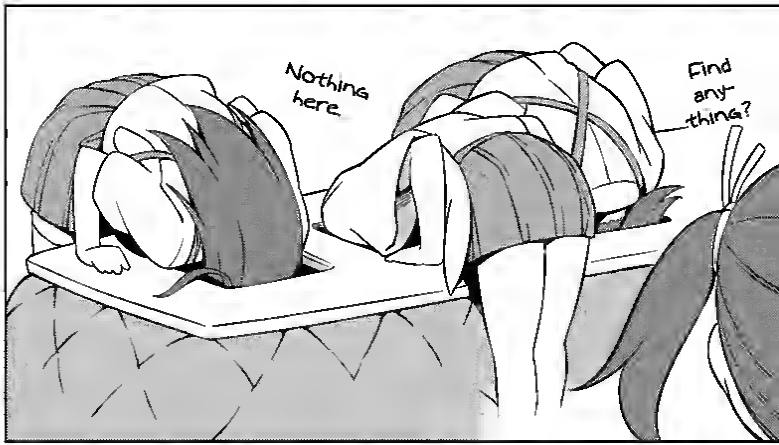
ABOUT TODAY'S STRATEGY MEETING ...
THAT IS AKAGI, RIGHT?
AH, UM... THIS IS HIRYUU, I'VE JUST ARRIVED ...

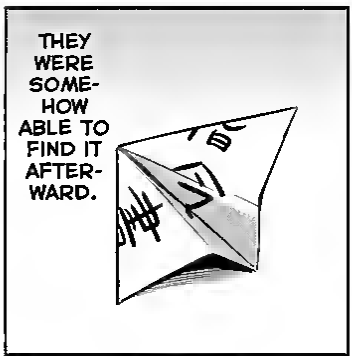
I JUST CAME IN WITHOUT WAITING FOR HER REPLY!
IT'S NOTHING TO WORRY ABOUT, HIRYUU!
フルフル
THAT'S HOW AKAGI NORMALLY OPERATES.
AH! YOU'RE ...
KA-GA!
AKAGI, YOU OKAY?
I'M FINE, I DIDN'T EVEN FEEL A THING!
WHY WERE YOU ON MY BED?
LET'S PUT THAT ASIDE.
SO WE JUST LET THAT SLIDE?
IT WAS ABOUT AN HOUR BEFORE HIRYUU CAME.
SHE SUD-DENLY BROKE OUT INTO A STORY!?

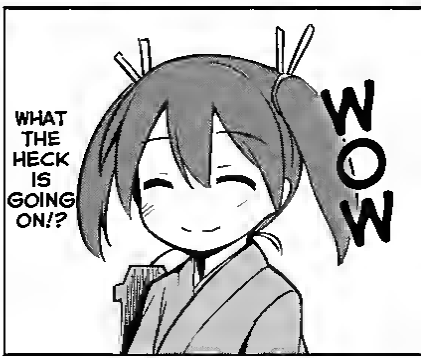
I WAS CLEANING UP THE KOTATSU-DECK BEFORE EVERYONE CAME.
フキフキ
スイーッ
ヒャッホーイ
ウィーン
ビュッ

YOU LOST THE ORDERS WHILE PLAYING AROUND WITH THEM!?
I'M SORRY ...
SHE'S APOLOGIZING IN THAT POSITION?!
ウィーン
OH!
ANOTHER ELEVATOR'S COMING UP!
ウィーン
MAYBE IT'LL COME OUT FROM HERE?

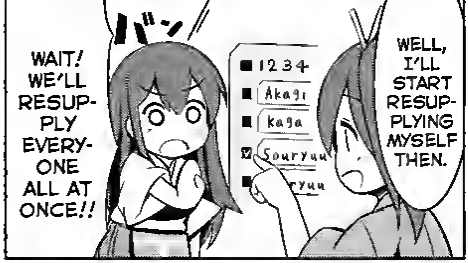
SOURYUU HERE, BACK SAFE AND SOUND FROM SUPPLY ACQUISI-TION!
THANKS FOR SETTING UP FOR THE STRATEGY MEETING!
OH, IT LOOKS LIKE EVERY-ONE'S INTO IT!


Nothing here.
Find any-thing?

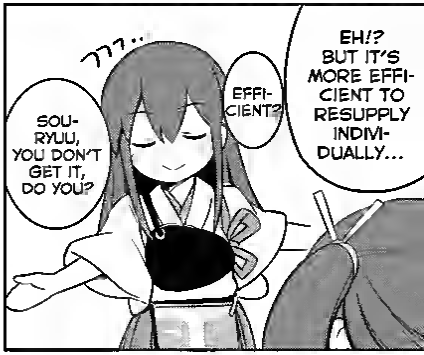

THEY WERE SOME-HOW ABLE TO FIND IT AFTER-WARD.

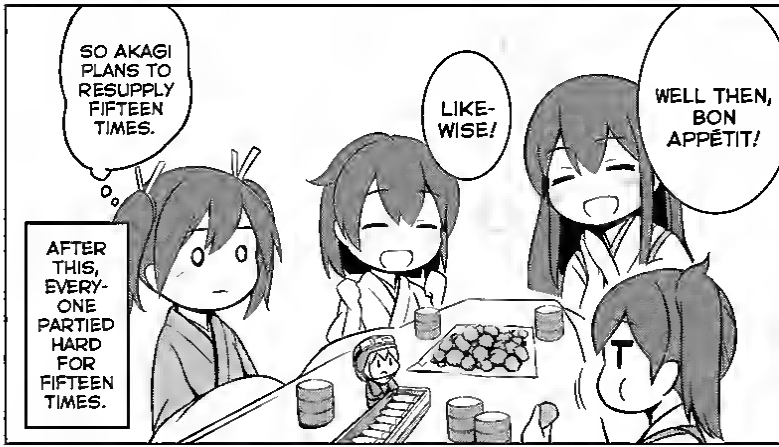

WHAT THE HECK IS GOING ON!?
WOW

JUST THE FOUR OF US!?
THAT'S RIGHT.
ONCE AGAIN, I WILL EXPLAIN THE OPERATION WE HAVE BEEN ORDERED TO PARTICIPATE IN.
THANKS TO YOUR HELP, WE HAVE RECOVERED OUR ORDERS.
ゴゴゴ
ゴゴゴ
THE FIRST AND SECOND CARRIER FLEETS ASSEMBLED IN AKAGI'S ROOM.
WHILE UNDER THE INTENSE PRESSURE, I HAD AN EPIPHANY FROM AKAGI!
"DAILY QUEST: P.X. FESTIVAL!"
THE UPCOMING OPERATION IS...!
WELL, YOU COULD SAY IT'S EQUALLY AS BIG...
COULD THIS BE-MIDW*Y!?
ざわ…
ククク…



※THE P.X. (POST EXCHANGE) IS AN IN-BASE SHOP THAT SELLS SNACKS, ALCOHOL AND TOBACCO, AND VARIOUS DAILY NECESSITIES




SO AKAGI PLANS TO RESUPPLY FIFTEEN TIMES.
LIKE-WISE!
WELL THEN, BON APPÉTIT!
AFTER THIS, EVERY-ONE PARTIED HARD FOR FIFTEEN TIMES.

END

HimaHimaSeijin Scans

Kantai Collection -KanColle-
Comic à la Carte
Maizuru Naval District
chapter 01

Scans: Anonymous
TL/Edit/Typeset: Zeroblade

planethima.wordpress.com

TL Notes:

Page 13: Midway
All four of the carriers in this chapter, Akagi, Kaga, Souryuu, and Hiryuu, were present in the battle of Midway; it was a Japanese operation to ambush U.S. ships with the carrier fleets. All four carriers were sunk.

Page 13-14: P.X. Festival
A daily quest in the game - the admiral must resupply 15 times. Resupplying all ships at once counts for only one resupply, so resupplying fuel and ammo separately, one ship at a time, is the most effective method.